

MÄRZ 2023

3. Ausgabe

Jahrgang 25

01.03.2023



Fotos: Kita Knirpsenland



Fasching in Oderwitz!



Foto: Gemeinde

Fotos: Kretscham, Anja Pollier

Inhalt

Amtlicher Teil
Aus den Ämtern
Mitteilungen der Einrichtungen

Seite 04
Seite 06
Seite 08

Kirchennachrichten
Vereine berichten
Informationen

Seite 10
Seite 11
Seite 13

Liebe Oderwitzerinnen und Oderwitzer,



wünschen Sie sich manchmal, in eine andere Rolle zu schlüpfen, die eigene Identität für eine gewisse Zeit abzulegen und mal was ganz anderes auszuprobieren? Jedes Jahr bietet die Faschingszeit diese Möglichkeit und vor allem unsere Jüngsten sind begeistert bei der Sache, wenn es heißt, sich zu verkleiden

und mal auszuprobieren, wie es sich als Eisbär, Superheld oder Prinzessin so anfühlt.

Deswegen waren wir in der Gemeindeverwaltung froh, dass wir am Faschingsdienstag nach langer Pause endlich wieder eine große Anzahl Kinder auf unserem neugestalteten Vorplatz begrüßen durften. Gemeinsam mit meinen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern verteilte ich Süßigkeiten unter den Jungnarren und wünschte allen Jecken eine tolle Zeit!

Auch unsere Kindertagesstätten Knirpsenland und Märchenland und unser Hort nutzten selbstverständlich die Gelegenheit, um mit den Kindern zu basteln, sich zu verkleiden und natürlich zu feiern! Pfannkuchen und Partymusik gehörten ebenso dazu wie der ausgiebige Gebrauch von Schminke ... Allen Erzieherinnen und Erziehern sei an dieser Stelle herzlich für die fantasievolle Gestaltung der Nachmittage gedankt. Und an alle Kinder und deren Eltern ein Riesenkompliment für die großartigen Kostüme!

Noch etwas machte diese Faschingssaison zu etwas Besonderem: erstmals seit langer Zeit feierte wieder ein „richtiger“ Faschingsclub mit Prinzenpaar und Elferrat seine Feten in Oderwitz! Der „Kun-

nerschdurfer Karnevalsclub“ (KKC) aus unserem Nachbarort Spitzkunnersdorf fand im Kretscham ein zeitweiliges Domizil und richtete seine Jubiläumssaison – immerhin wurde man 40 Jahre alt! – im partyerprobten Haus aus. Und die Oderwitzer ließen sich nicht lange bitten: gemeinsam mit den Kunnerschdurfern und weiteren Gästen machte man ordentlich „Radau“.

Mein großer Dank gilt allen Organisatoren des KKC und allen Helfern des Kretschamvereins für die ehrenamtlich geleistete Arbeit und die damit entstandenen wunderbaren Stunden für unsere Einwohner! Ihr habt dem kulturellen Leben unseres Ortes eine weitere Nuance hinzugefügt. Vielleicht entsteht daraus ja etwas Bleibendes.

Nun wünsche ich Ihnen, liebe Oderwitzerinnen und Oderwitzer einen schönen Vorfrühling!

Ihr Bürgermeister

Cornelius Stempel



Gemeindeverwaltung Oderwitz

Anschrift

Gemeindeverwaltung Oderwitz
Str. der Republik 54, 02791 Oderwitz

Tel. 035842/223-0, Fax 223-22

E-Mail: gemeinde@oderwitz.de

www.oderwitz.de



Öffnungszeiten

Montag	9.00 bis 12.00 Uhr
Dienstag	9.00 bis 12.00 Uhr und 14.00 bis 18.00 Uhr
Mittwoch	geschlossen
Donnerstag	9.00 bis 12.00 Uhr und 14.00 bis 16.00 Uhr
Freitag	9.00 bis 12.00 Uhr

Haus I	Tel.	Zimmer
<i>Erdgeschoss</i>		
BÜRGERMEISTERAMT		
Bürgermeister Herr Stempel, Cornelius		
Sekretariat / Allgemeine Verwaltung / Tourismus		
Frau Müller, Romy	223-0	1
KÄMMEREI		
Kämmerin Frau Herbrig, Mandy	223-90	4
Kassenverwalterin / Gemeindekasse		
Frau Gun, Elke	223-94	3
Steuern / Abgaben / Lohnrechnungen		
Frau Stübner, Petra	223-93	3
<i>1. Etage</i>		
HAUPTAMT		
Hauptamtsleiterin Frau Erbe, Jana		
	223-20	14
Ordnungsamt Frau Ehrlich, Bianka		
	223-21	11
Gewerbeamt / Fundbüro		
Frau Gänsrich, Doris	223-23	10

Haus II	Tel.	Zimmer
<i>Erdgeschoss</i>		
HAUPTAMT		
Kita / Öffentlichkeitsarbeit		
Herr Sikora, Toni	223-24	2
Einwohnermeldeamt / Sozialamt / Anmeldung Namensweihen		
Frau Döring, Manuela	223-25	3
Bitte um Terminvereinbarung!		
<i>1. Etage</i>		
BAUAMT		
Mitarbeiter Bauamt		
Herr Junge, Hartmut	223-63	9
Herr Wehder, Richard	223-61	6
Mitarbeiterin Bauamt / Liegenschaften / Wohnungswesen		
Frau Naumann, Cornelia	223-62	8

Sprechstunden des Bürgermeisters

Dienstag	16.00 bis 18.00 Uhr
Donnerstag	14.00 bis 16.00 Uhr
sowie nach vorheriger Vereinbarung	

STANDESAMT

Tel. Zimmer

Gemeinde Kottmar, Hauptstraße 62, 02739 Kottmar

Frau Schubert, Yvonne 03586 780432 10
yvonne.schubert@gemeinde-kottmar.de

Frau Sandra Wehland 03586 780431 10
sandra.wehland@gemeinde-kottmar.de

Sprechstunde Bürgerpolizist

Zuständigkeitsbereich Oderwitz: PHM Böhme

Sprechzeit: dienstags von 15.00 bis 16.00 Uhr
in der Gemeindeverwaltung Oderwitz,
Straße der Republik 54, 02791 Oderwitz, Sitzungssaal
Telefon 03583 62-241, Handy 0173 3626638

Schiedsstelle der Gemeinde Oderwitz



Friedensrichterin: Frau Monika Köhler

Stellvertretende

Friedensrichter: Herr Marco Morche

Sprechzeit: jeden 1. und 3. Dienstag im Monat
von 17.00 bis 18.00 Uhr
(Tel. 035842 223-13)

Nächste Termine: 07.03., 21.03.2023

in der Gemeindeverwaltung Oderwitz
Straße der Republik 54, 02791 Oderwitz

Ortschronisten

Kontakt:

Frau Bärbel Reich Herrn Sven Zschoppe
Telefon 035842 39102 Telefon 0172 7914913

FÜR DEN NOTFALL

Feuerwehr/Rettungsdienst 112

OF Niederoderwitz Depot, Südstr. 2 (03 58 42) 2 63 15
OF Oberoderwitz Depot, Dorfstr. 83 (03 58 42) 2 67 14

IRLS Ostsachsen

Allgemeine Erreichbarkeit (0 35 71) 1 92 96
 Anmeldung der Krankentransporte (0 35 71) 1 92 22
 Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst 116 117
 Erreichbarkeit:
 Mo., Di. und Do. 19.00–07.00 Uhr
 Mi. und Fr. 14.00–07.00 Uhr
 Sa. und So. 00.00–24.00 Uhr

Polizei 110

Bürgerpolizei Oderwitz

PHM Fechler (0 35 86) 7 66 92 44
 Seiffhennersdorf (0 35 86) 7 66 90
 Löbau (0 35 85) 86 50
 Zittau (0 35 83) 6 20

Bundespolizei

Bundespolizeiinspektion Hirschfelde (03 58 43) 26 10
 Bundespolizeiinspektion Ebersbach (03 58 6) 7 60 20

Sachsen Energie Störungsstelle

Erdgas (03 51) 50 17 88 80
 Strom (03 51) 50 17 88 81
 Service-Telefon (0800) 6 68 68 68

Störungshotline

Trinkwasser SOWAG (01 71) 6 72 69 98
 Abwasser WAL Betrieb (03 58 42) 2 08 81
 Fäkaliensorgung WAL Betrieb (03 58 42) 20 95 44

AMTLICHER TEIL

Aus dem Gemeinderat

Die monatliche Sitzung des Gemeinderates fand am 06. Februar 2023, ab 19.00 Uhr im Sitzungssaal des Gemeindeamtes statt. Zur Sitzung erschienen alle Gemeinderäte.

Nachdem die Anwesenden vom Bürgermeister begrüßt wurden, erfolgten die Protokollbestätigung sowie die Beschlusskontrolle.

Aus der Sitzung ergaben sich folgende Beschlüsse und Informationen:

Benutzer- und Entgeltordnung für die Sporthallen/Sportplätze

Bei der Vermietung der Sporthallen und -plätze handelt es sich um eine umsatzsteuerpflichtige Leistung. Somit musste vom Gemeinderat die rechtliche Grundlage in Form der Benutzer- und Entgeltordnung angepasst werden. Nachdem bei der Festlegung der Nutzungspauschalen für die örtlichen Sportvereine bereits die steigenden Energiepreise Berücksichtigung gefunden haben, wurde nun auch über die Erhöhung der Nutzungsentgelte für alle anderen Nutzer entschieden. Mit **Beschluss-Nr. 13/23** verabschiedete der Gemeinderat einstimmig die Benutzer- und Entgeltordnung für die Sporthallen/Sportplätze der Gemeinde Oderwitz. Diese ist im Folgenden dieses Amtsblattes abgedruckt. Die dazugehörigen Sportstättenordnungen (Hausordnungen) werden auf der Homepage veröffentlicht und in den Einrichtungen ausgehängen.

Bewirtschaftungsvertrag

Mit **Beschluss-Nr. 14/23** stimmte der Gemeinderat einstimmig der Aufhebung des alten Bewirtschaftungsvertrages und gleichzeitig dem Abschluss eines neuen Vertrages zwischen der Gemeinde und dem TSV Niederoderwitz e. V. zu. Darin soll dem TSV von der Gemeinde die Vermarktung, Vermietung und Organisation der Vermietung der Sporthalle Niederoderwitz an den Wochenenden übertragen werden.

Wahl des Friedensrichters

Im März dieses Jahres läuft die Amtsperiode der Friedensrichterin Frau Köhler aus. Entsprechend der eingegangenen Bewerbung für dieses Ehrenamt wählte der Gemeinderat mit **Beschluss-Nr. 15/23** einhellig Herrn Marco Morche aus Oderwitz zum neuen Friedensrichter der Gemeinde Oderwitz.

Bibliothek

OT Niederoderwitz – Scheringer Straße 11

Dienstag von 10.00 bis 12.00 und 14.00 bis 19.00 Uhr
 Freitag von 13.00 bis 18.00 Uhr

OT Oberoderwitz – Hintere Dorfstraße 17

Montag von 13.00 bis 17.00 Uhr
 Mittwoch von 13.00 bis 18.00 Uhr

Ansprechpartner: Frau Seliger

Kontakt: OT Oberoderwitz, Telefon 035842 209819
 OT Niederoderwitz, Telefon 035842 33920

Mitteilung der Medienwünsche auch via E-Mail:
 bibliothek@oderwitz.de, www.oderwitz.bbopac.de

Wetterkabinett

Lust auf einen Wettervortrag?

Gern nehmen wir Ihre Buchung entgegen:

Kontakt: Frau Müller, Telefon 035842 2230
 E-Mail: gemeinde@oderwitz.de



Seine Amtszeit beginnt am Tage der Vereidigung durch den Direktor des Amtsgerichtes Zittau und endet, sofern keine anderen zulässigen Gründe eintreten, nach Ablauf von fünf Jahren.

Übertragung von Mitteln

Mit dem **Beschluss-Nr. 16/23** beschloss der Gemeinderat die verbleibende Zuweisung für das Haushaltsjahr 2022 für die Unterhaltung von Gewässern 2. Ordnung (Gewässerlastenausgleich) in Höhe von 15.376,73 € im Haushaltsjahr 2023 zu verwenden und entsprechend nach 2023 zu übertragen.

Zu den verbleibenden Mitteln aus dem Haushaltsjahr 2021 sowie der kompletten Zuweisung für das Haushaltsjahr 2022 der Pauschalen Zuweisung für Instandsetzung, Erneuerung und Erstellung von in kommunaler Baulast befindlichen Straßen und Radwegen in Höhe von gesamt 91.527,30 € entschied sich der Gemeinderat mit **Beschluss-Nr. 17/23** ebenfalls für eine Übertragung in das Haushaltsjahr 2023. Beide Beschlüsse erfolgten einstimmig.

Informationen/Verschiedenes

Unter diesem Tagesordnungspunkt wurde informiert, dass die Bauarbeiten am Feuerwehrgerätehaus planmäßig laufen. Es werden derzeit die restlichen Innen- und Reinigungsarbeiten ausgeführt. Die Arbeiten an den Außenanlagen werden fortgeführt, sobald es die Witterung zulässt. Weiterhin wurde informiert, dass am Volksbad in dieser Woche die Beprobung des Brunnens hinsichtlich Wasserqualität und Leistungsfähigkeit erfolgt.

Die Sitzung endete um 19.50 Uhr.

Nächste Gemeinderatssitzung

Die nächsten Gemeinderatssitzungen finden am **06. März 2023, um 19.00 Uhr** sowie am **03. April 2023, um 19.00 Uhr** jeweils im Sitzungssaal der Gemeindeverwaltung statt. Sie sind herzlich eingeladen. Die Tagesordnung können Sie der Homepage oder den Bekanntmachungstafeln entnehmen.

Benutzer- und Entgeltordnung

für die Sporthallen/Sportplätze der Gemeinde Oderwitz, Am Dorfbach 21 und Ernst-Thälmann-Straße 4

Auf Grund von § 28 Abs. 1 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 09. März 2018 (SächsGVBl. S 62), zuletzt geändert durch Artikel 2 des Gesetzes vom 16. Dezember 2020 (SächsGVBl. S 722) hat der Gemeinderat der Gemeinde Oderwitz hat in seiner Sitzung am 06. Februar 2023 mit Beschluss-Nr. 13/23 folgende Benutzer- und Entgeltordnung beschlossen.

§ 1 Gegenstand und Zweck der Nutzung

- (1) Die Ordnung regelt die Nutzungsbedingungen und Entgelte für die folgenden Sportstätten der Gemeinde Oderwitz:
 1. Sporthalle OT Oberoderwitz, Am Dorfbach 21, mit Sportplatz
 2. Sporthalle OT Niederoderwitz, Ernst-Thälmann-Straße 4, mit Sportplatz.
- (2) Die Nutzung bezieht sich auf die Sportstätten einschließlich deren Nebenanlagen.

§ 2 Nutzungsberechtigte

- (1) Nutzungsberechtigt sind Personenvereinigungen aller Art, deren Mitglieder sich sportlich betätigen wollen. Bevorzugt berücksichtigt werden Schulen, Sportvereine, jugendfördernde Vereine sowie Kindertageseinrichtungen.

§ 3 Nutzungsbedingungen

- (1) Die Benutzung der Sporthallen und der Sportplätze erfolgt auf der Grundlage
 1. der für die jeweilige Einrichtung gültigen Sportstättenordnung,
 2. dieser Benutzungs- und Entgeltordnung.

§ 4 Nutzungserlaubnis

- (1) Für die Nutzung der Sportstätten ist ein schriftlicher Antrag an die Gemeinde Oderwitz zu stellen, mit folgenden Angaben:
 - Name des Antragstellers und Verantwortlichen
 - Nutzungsart/Nutzungszweck
 - Tag und Dauer der Nutzung
- (2) Nutzungen, die aufgrund einer besonderen vertraglichen Vereinbarung für eine Sportanlage im Sinne des § 1 geregelt sind, bleiben von dieser Benutzungs- und Entgeltordnung unberührt.
- (3) Grundlage für die Vergabe von Hallennutzungszeiten ist der verbindliche Belegungsplan.

§ 5 Nutzungsentgelt

- (1) Für die Nutzung der Sportstätten wird ein Entgelt erhoben.
- (2) Über die Nutzungsentgelte der örtlichen Sportvereine entscheidet der Gemeinderat durch Beschlussfassung.
- (3) Die Berechnung der Nutzungsentgelte für sonstige Nutzer erfolgt nach Nutzungsstunden und ist unabhängig von der Personenzahl sowie der angemieteten Fläche.

- (4) Folgende Nutzungsentgelte (inkl. MwSt.) werden erhoben:

Nutzungsart	Entgelt	Bemerkung
Nutzung für sportliche Zwecke durch Gruppen von Kindern und Jugendlichen bis 18 Jahre	12,50 €	je Nutzungsstunde
Nutzung durch Erwachsene und organisierte Sportgruppen von Vereinen und Verbänden (mit denen kein Nutzungsvertrag nach § 4 (2) abgeschlossen wurde)	22,50 €	je Nutzungsstunde
Sonstige Veranstaltungen (keine sportliche Nutzung)	27,50 €	je Nutzungsstunde
Nutzung durch Gruppen für dienstliche Zwecke, die auf Dauer angelegt ist	37,50 €	je Nutzungsstunde
Sportplatznutzung (mit Umkleideräumen) (nur Sportplatz OO)	17,50 €	je Nutzungsstunde
Sportplatznutzung (ohne Umkleideräume) (nur Sportplatz OO)	12,50 €	je Nutzungsstunde

- (5) Das Nutzungsentgelt ist spätestens 14 Tage vor der Nutzung, mit einer Kautionshöhe von 50,00 €, auf das Konto der Gemeinde Oderwitz bei der Sparkasse Oberlausitz-Niederschlesien, IBAN: DE05 8505 0100 3000 2147 70, BIC: WELADED1GRL oder direkt bei der Gemeindekasse einzuzahlen.

§ 6 Inkrafttreten

Die Benutzungs- und Entgeltordnung tritt am Tage nach ihrer Bekanntmachung in Kraft. Gleichzeitig tritt die bisherige Benutzungs- und Entgeltordnung für die Sportstätten der Gemeinde Oderwitz vom 06. Mai 2008 außer Kraft.

Oderwitz, den 07. Februar 2023



Cornelius Stempel, Bürgermeister



NICHTAMTLICHER TEIL Aus der Verwaltung

MITTEILUNGEN UND INFORMATIONEN AUS DEN SACHGEBIETEN

Hauptamt

Aufruf

Die **Grundschule „Max Langer“** bietet Jugendlichen ab **01. August 2023** die Möglichkeit ein

Freiwilliges Soziales Jahr

abzuleisten.

Es wird eine interessante und vielseitige Tätigkeit sowie fachliche Begleitung und Unterstützung angeboten.

Die Durchführung erfolgt über die Deutsche Kinder- und Jugendstiftung gGmbH Dresden.

Interessenten melden sich bitte bis **30. April 2023** bei Frau Schiebel, Telefon 0351 32015656.

Die Anmeldung erfolgt online über die Deutsche Kinder- und Jugendstiftung Dresden.

Nähere Informationen gibt es auch beim Schulleiter der Grundschule, Herrn Gärtner, Telefon 035842 3390 oder E-Mail: gs-max-langer.oderwitz@t-online.de.

Bundes- freiwilligendienst



In der Gemeinde Oderwitz ist ab **01. September 2023**

für den Einsatz im **Schulhort** eine

Stelle im Rahmen des Bundesfreiwilligendienstes

zu besetzen.

Der Dienst kann von Männern und Frauen jeden Alters in der Regel für eine Dauer von zwölf zusammenhängenden Monaten geleistet werden.

Nähere Informationen erhalten Sie in der Gemeindeverwaltung bei Frau Erbe (Telefon 035842 223-20) oder unter www.bundesfreiwilligendienst.de.

Interessenten werden aufgefordert, sich bei der Gemeindeverwaltung Oderwitz, Hauptamt, Straße der Republik 54, 02791 Oderwitz, Telefon 035842 22320 oder per E-Mail an hauptamt@oderwitz.de zu melden.

Ordnungsamt

Ausschreibung

Bewerbung als stellvertretende Friedensrichter/in/ stellvertretenden Friedensrichter

Ab Mai 2023 ist in der Gemeinde Oderwitz die Stelle des stellvertretenden Friedensrichters neu zu besetzen.

Das Ehrenamt des stellvertretenden Friedensrichters kann von Bürgern übernommen werden, die nach Ihrer Persönlichkeit und ihren Fähigkeiten für dieses Amt geeignet sind und

- zwischen 30 und 70 Jahre alt sind
- im Schiedsstellenbezirk wohnen
- die Fähigkeit zur Bekleidung öffentlicher Ämter haben
- gegenüber den Streitparteien vorurteilsfrei und sachlich auftreten
- die Pflicht zur Verschwiegenheit einhalten, auch über die Amtszeit hinaus.

Die Aufgabe der Friedensrichter besteht darin, außerhalb eines Gerichtsverfahrens kleinere Meinungsverschiedenheiten und Streitigkeiten zu schlichten und durch Abschluss eines protokollarischen Vergleichs zu beenden.

Die Aufgabenpalette ist sehr vielschichtig und reicht u. a. von Nachbarschaftsstreitigkeiten über Ärger mit dem Vermieter bis hin zu Körperverletzung, Hausfriedensbruch, Beleidigung oder Sachbeschädigung. Die Amtszeit dauert fünf Jahre, eine Wiederwahl ist möglich.

Wer Interesse an der Aufgabe hat, wird gebeten, sich schriftlich bis zum **31. März 2023** bei der Gemeindeverwaltung Oderwitz, SG Ordnungsamt, Frau Ehrlich zu bewerben.

Nähere Auskünfte über das Amt der Friedensrichter/in oder des Friedensrichters erhalten interessierte Einwohner unter der Rufnummer 032842 223-21. Die Wahl der Friedensrichter/in/Friedensrichter erfolgt voraussichtlich am **08. Mai 2023** durch den Gemeinderat. Sie ist anschließend durch den Direktor des Amtsgerichts Zittau zu bestätigen.

SG Ordnungsamt

Gewerbeamt

Gewerbe – aktuell

Wir gratulieren allen ungenannten Gewerbetreibenden herzlich und wünschen alles Gute, Gesundheit, persönliches Wohlergehen und weiterhin viel Erfolg.

Betriebsjubiläen im Gemeindegebiet

März

10 Jahre

Tremer, Mandy
Praxis für TUINA-Therapie
(chinesische manuelle Therapie)

Mühlau 17

30 Jahre

Kellner, Mario **Straße der Republik 52**
Einzelhandel mit Leder- und Täschnern

Eine Veröffentlichung der personenbezogenen Daten erfolgt nur, wenn die entsprechende schriftliche Einverständniserklärung des jeweiligen Gewerbetreibenden vorliegt. Bereits erteilte Einverständniserklärungen behalten ihre Gültigkeit, können aber jederzeit widerrufen werden.

GEBURTSTAGSJUBILARE

Die Gemeinde gratuliert **allen** Jubilaren, die in diesem Monat ihren Geburtstag feiern auf das Herzlichste! Natürlich auch denen, die aus persönlichen oder datenschutzrechtlichen Gründen nicht genannt sein wollen. Wir wünschen für die weiteren Lebensjahre alles erdenklich Gute, Gesundheit, Wohlergehen und Lebensfreude.



Standesamt

Standesamtliche Mitteilungen des Monats Januar

Im genannten Zeitraum ist nachstehende Einwohnerin unseres Ortes verstorben:



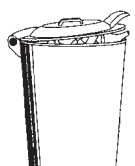
Anna Zelinski

Den trauernden Hinterbliebenen übermittelt die Gemeinde ihre aufrichtige Anteilnahme.

Abfallentsorgung

Abfuhrtermine für März 2023

Restmüll	01.03.2023
	15.03.2023
	29.03.2023
Bioabfall	08.03.2023
	22.03.2023
Blaue Tonne	27.03.2023



Gelbe Tonne

OT Niederoderwitz 20.03.2023
 OT Oberoderwitz 17.03.2023

– Bereitstellung wie immer –

Abfallkalender für 2023 verlegt – was tun?

Unter www.abfallkalender-loebau-zittau.de finden Sie alle Termine für Ihren Ort auf einen Blick.

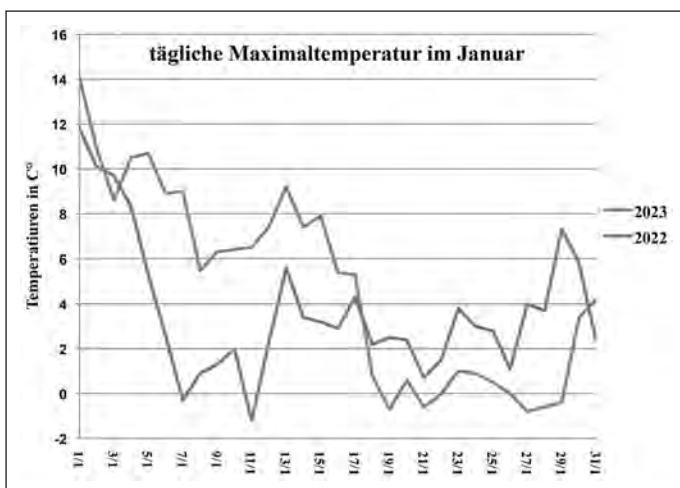
MITTEILUNGEN UND INFORMATIONEN AUS DEN EINRICHTUNGEN

Wetterkabinett

Wetterstatistik
**2023 beginnt mit
 deutlich zu mildem
 und oft trübem Januar**


Die Häufung viel zu milder Januarmonate hält ununterbrochen an, wie auch das Jahr 2023 bestätigt. Der ursprüngliche Eismonat hat seinen Ruf als solcher verloren und erreichte auch in diesem Jahr wieder einen Platz auf der Liste der zehn wärmsten Januarmonate seit 1881. Den dafür entscheidenden Anstoß lieferten die frühlingshaften Rekordtemperaturen am Neujahrstag sowie die teils rekordmilde und auch niederschlagsreiche erste Monatshälfte.

Oderwitz erreichte am 01. Januar 2023 die Maximaltemperatur im Januar von 14,1 C°. Die niedrigste Temperatur wurde am 19. Januar 2023 gemessen und lag bei -14,9 C°.



FEUERWEHR ODERWITZ

Freiwillige Feuerwehr Oderwitz mit neuem Wappen

In der heutigen Ausgabe des Amtsblatts möchten wir Ihnen werte Einwohnerinnen und Einwohner sowie allen interessierten Lesern das neue Wappen der Feuerwehr Oderwitz vorstellen.

Mit großer Unterstützung der Firma Berndt Werbung Oderwitz, insbesondere hier durch Frau Elisabeth Riedel, wurden erste Entwürfe des Wappens dem Gemeindefeuerwehrausschuss vorgelegt. Dieser konnte sich nach konstruktiven Beratungen auf ein gemeinsames Wappen einigen.



Das Wappen bildet ein neutrales Erscheinungsbild zu den bislang geführten Wappen der Ortsfeuerwehren. Der Spitzberg im oberen Teil und das Feuerwehrzeichen mit Helm, Strahlrohr und Feuerwehrraxt stehen symbolisch für Oderwitz und Ihre Feuerwehr. Der marineblaue Hintergrund und die silberfarbene Schrift lassen das Wappen modern und edel erscheinen.

Nachdem feststand, dass ab dem Februar 2023 die Feuerwehr Oderwitz dieses neue Wappen tragen wird, wurden 200 Wappen zum Sticken beauftragt. Die Firma FuTex GmbH aus Oderwitz fertigte diese benötigte Stückzahl an. Ebenfalls beauftragte die Gemeindeverwaltung Oderwitz die Firma FuTex GmbH Oderwitz mit dem Aufnähen der Ärmelabzeichen an den Dienstuniformen der Kameradinnen und Kameraden der aktiven und passiven Abteilung. Das Abtrennen der alten Ärmelabzeichen übernahmen einige Kameraden selbst. Für diese zusätzlichen Mühen möchte ich mich an dieser Stelle noch einmal recht herzlich bedanken.



Nach nur wenigen Tagen waren fast 90 Uniformjacken mit dem neuen Wappen bestickt und abholbereit. Die entstandenen Kosten für das Aufnähen der neuen Ärmelabzeichen in Höhe von 313,20 Euro wurden durch die Firma FuTex GmbH Oderwitz nicht in Rechnung gestellt und somit der Feuerwehr gespendet. Für diese Unterstützung möchten wir uns als Feuerwehr Oderwitz recht herzlich bedanken. Die Zusammenarbeit bei der Erstellung des Wappens seitens des Gemeindefeuerwehrausschusses und der Firma Berndt Werbung Oderwitz und das finale Fertigen und Aufbringen des Wappens durch die Firma FuTex Oderwitz war sehr gut und erfolgreich für alle Beteiligten.

- Nr. Einsätze 2023**
3. 03.02.2023, 14.48 Uhr
Technische Hilfeleistung 1
Einsatzkräfte: FFW Oderwitz
4. 03.02.2023, 15.01 Uhr
Technische Hilfeleistung 1
Einsatzkräfte: FFW Oderwitz
5. 03.02.2023, 16.11 Uhr
Technische Hilfeleistung 1
Einsatzkräfte: FFW Oderwitz

A. Pollier, Gemeindeführer

Ortsgeschichte

Ereignisse aus der Ortsgeschichte

- 1603 wurde die erste hölzerne Landbergbrücke über das Landwasser gebaut. Vorher gab es nur eine Furt, also nur eine Durchfahrt.
- 1993 wurde die am 29. Oktober 1993 neuerbaute Landbergbrücke für den Verkehr freigegeben.
- 1843 ließ die Gemeinde Oberoderwitz eine steinerne Brücke über das Landwasser am „Weißen Kretscham“ errichten.
- 1883 Am 2. Januar 1883 wurde die erste Sparkasse in Mitteloderwitz eröffnet. Fabrikant Adolph Glathe gewährte eine Stube in seinen Privaträumen, an der Straße der Republik, für den Publikumsverkehr.



Gemeindeamt und die Sparkasse, später Zigarren-Byhan

- 1933 Am 5. Dezember 1933 kamen die sogenannten Landberghäuser zur Gemeinde Niederoderwitz. Sie gehörten vorher zu Herwigsdorf. Die Bewohner besuchten bis dahin die Schule in Herwigsdorf.
- 1993 Am 25. Juni wurde im Beisein von Ehrengästen die rekonstruierte Sporthalle in Oberoderwitz feierlich wiedereröffnet. Dazu erschien eine Extraausgabe des „Oberoderwitzer Gemeindeanzeiger“. Am 24. September des Jahres wurde die „Zweibahn-Kegelsportanlage“ in der Sporthalle Oberoderwitz feierlich eröffnet.
- 1993 Am 12. Juli wurde der PENNY-Markt in Niederoderwitz eröffnet. Am Anfang waren die Bäckerei Henke und die Fleischerei Raymond vertreten.

- 1993 war die Neueröffnung von Schuh-Kellner, damals noch in der Rosa-Luxemburg-Straße 25.



Schuh-Kellner 1993

- 1993 wurde im Amtsblatt von Niederoderwitz darauf hingewiesen „Noch im Jahr 1993 sollen die Kläranlage und große Teile des Sammlernetzes fertiggestellt werden, so dass die Anlage im 1. Halbjahr 1994 mit den ersten 6000 Teilnehmern in Betrieb gehen kann. Die gesetzliche Wirksamkeit ist jedoch erst mit der Verabschiedung des Sächsischen Kommunalabgabengesetzes gegeben, was noch im 1. Halbjahr 1993 geschehen soll.“
- 2003 Am 11. und 12. Januar führte der „Rassegeflügelzuchtverein Niederoderwitz e.V. in Verbindung mit dem Sonderverein der Züchter der Lockentauben e.V. eine sehr beachtete deutschland- und EU-offene „Spezielschau für Lockentauben“ im Schützenhaus durch, an der sich auch vier Züchter aus den USA beteiligten.

Klaus Reichel, AG Ortsgeschichte

Schule

Pestalozzi-Oberschule Oderwitz



Schnuppertag

Am 31. Januar und 01. Februar 2023 war es wieder soweit. Für viele Grundschülerinnen und Grundschüler der 4. Klassen aus Oderwitz, Ruppersdorf, Eibau, Leutersdorf und Mittelherwigsdorf gab es die Möglichkeit mal „reinzuschnuppern“ in unsere Pestalozzi-Oberschule. Sie durften experimentieren, unsere Schule erkunden und einige unserer Lehrerinnen und Lehrer kennenlernen. Das große Interesse an diesem Tag freut uns sehr und wir hoffen darauf, im nächsten Schuljahr viele unserer kleinen Besucher an unserer Schule neu begrüßen zu dürfen. Ein Dank gilt den Schülerinnen und Schülern der Klassen 9a und 9b und den Lehrkräften, die diesen Schnuppertag mit großem Engagement vorbereitet und durchgeführt haben.

K. Matthäi

Tag der Offenen Tür an der Pestalozzi-Oberschule Oderwitz

Am 03. Februar 2023 fand an unserer Oberschule der Tag der offenen Tür statt. Für alle Interessierten, Familien sowie zukünftige und ehemalige Schülerinnen und Schüler wurde ein buntes Bild unseres Schullebens geboten. Neben Schülerarbeiten und Experimenten, gab es spielerische und sportliche Aktivitäten für Groß und Klein. Schülerinnen und Schüler stellten einige unserer zahlreichen Ganztagsangebote vor, wie zum Beispiel Erste Hilfe, Schach, Instrumentenunterricht und Modellbau und präsentierten dabei ihr Können. Im Schülercafé wurde mit Kaffee und Kuchen für das leibliche Wohl unserer Gäste gesorgt.

Allen Verantwortlichen aus dem Kollegium und der Schülerschaft ein herzliches Dankeschön für diesen gelungenen Tag der offenen Tür.

K. Matthäi

KIRCHENNACHRICHTEN

Evangelisch-Lutherische Kirchgemeinde



Liebe Leserinnen und Leser,

Können Engel lachen? Es gab bestimmt Zeiten, da haben die Theologen sich das gefragt. Schließlich wurde über Engel viel diskutiert in der langen Geschichte der Kirche. Am berühmtesten ist sicherlich die Frage, wie viele Engel auf den Kopf einer Stecknadel passen. Schließlich haben Engel nicht so einen Körper wie wir. Also könnten sie sich ganz klein machen. Genauso kann man fragen, ob Engel Gefühle haben. Weil sie keine Menschen sind, müsste man eigentlich sagen: nein, Engel können nicht lachen. Denn dann müssten sie auch weinen können und weinende Engel kann man sich gleich gar nicht vorstellen.

Und dennoch: an der Kathedrale im französischen Reims gibt es sie, die lachenden Engel. Einer davon steht dort schon seit 1250. Er lächelt also schon lange den Jahren und Jahrhunderten entgegen. Im Mittelalter waren die Menschen also durchaus auch der Meinung, dass Engel lächeln können. Und wie sollten sie das auch nicht? Schließlich sind sie Boten der Menschenliebe Gottes. Ich möchte mir Gott immer mit einem Lächeln vorstellen: vielleicht halb verschmitzt und gnädig, weil er sieht, wie wir – seine Kinder – sich manchmal abmühen. Aber immer so freundlich wie die Sonne. Und die Engel tragen dieses Lächeln weiter.

Und sie tragen es auch in die dunklen Stunden. Der lächelnde Engel von Reims hat nämlich noch eine Geschichte, die auch ihre düsteren Seiten hat: Am 19. September 1914 hatten deutsche Geschosse ein Gerüst am Nordturm der Kathedrale in Brand gesetzt. Das Feuer griff auf den Dachstuhl über, der völlig ausbrannte. Beim Einsturz des brennenden Gerüsts wurde der Skulpturenschmuck der Fassade zum Teil schwer

beschädigt. Der Kopf des Lächelnden Engels wurde abgeschlagen und zerbarst beim Aufprall aus etwa 4,50 m Höhe in mehrere Teile.

Ein französischer Beobachter schrieb damals entsetzt: „Der Engel von Reims soll nicht mehr lächeln, laut Amtsgewalt der deutschen Justiz: Er ist geköpft.“ Doch das blieb nicht das Ende der Geschichte: weil man in einem Pariser Museum einen Gipsabdruck des Engels gefunden hat, konnte er wieder hergestellt werden aus den Trümmern. Nur die fehlende Nase und das fehlende Auge erinnern daran, dass hier auch die Kräfte der Zerstörung am Werk waren.

Wenn man heute nach Reims fährt und sich die imposante Kathedrale anschaut, dann kann man ihn wieder lächeln sehen, den Engel. Und vielleicht bekommt man das Gefühl, dass Gott uns anlächelt und dass sein Lächeln auch über die Zeiten hinausträgt, in denen uns vielleicht nicht danach zumute ist. Bis zu dem Zeitpunkt, an dem alle Tränen abgewischt sind und alles Leid vorbei ist und das milde Lächeln Gottes alles überstrahlt.

Es grüßt Sie

Pfarrer Thomas Jäger

Der Monatsspruch für März

Was kann uns scheiden von der Liebe Christi?

Römer 8,35

Herzliche Einladung zu den Gottesdiensten unserer Gemeinde:

03.03.	19.00 Uhr	Weltgebetstag in Oberoderwitz
05.03.	15.00 Uhr	Familiengottesdienst in Oberoderwitz
12.03.	10.30 Uhr	Gottesdienst in Niederoderwitz
19.03.	10.30 Uhr	Gottesdienst in Niederoderwitz
26.03.	09.00 Uhr	Gottesdienst in Oberoderwitz
02.04.	10.30 Uhr	Gottesdienst in Oberoderwitz mit Vorstellung der Konfirmanden

... und zu den weiteren Veranstaltungen:

**Bitte beachten Sie unsere Informationen
in den Schaukästen und auf der Internetseite:
www.kirche-oderwitz-mittelherwigsdorf.de**

Spendenaktion Kirche Niederoderwitz und Kirche Oberoderwitz

Kontoinhaber:

Kirchenbezirk Bautzen – Kassenverwaltung

IBAN: DE94 3506 0190 1681 2091 03

Verwendung: RT – 3213 – Kirche Niederoderwitz
oder Verwendung: RT – 3213 –
Kirche Oberoderwitz

Katholische Pfarrgemeinden Leutersdorf, Ebersbach-Neugersdorf und Oppach

Pfarrer Dr. W. Styra

Katholisches Pfarramt

Aloys-Scholze-Straße 4, 02794 Leutersdorf

Telefon 03586 386250, Fax 03586 408534

Mobil: 0152 54150752, E-Mail: Leutersdorf@pfarrei-bddmei.de

Sprechzeiten Pfarrbüro in Leutersdorf:

Dienstag und Donnerstag 10.00–17.00 Uhr

und nach Vereinbarung

Gottesdienstordnung März

Samstag	17.30 Uhr	HI. Messe	Kath. Kirche in Oppach
	17.30 Uhr	Wortgottesdienst	Ev. Gemeinderaum in Großschönau
Sonntag	08.30 Uhr	HI. Messe	Kath. Kirche in Ebersbach/Sa.
	10.00 Uhr	HI. Messe	Kath. Kirche in Leutersdorf

Wochentagsgottesdienste

Dienstag	18.00 Uhr	HI. Messe	Kath. Kirche Oppach
Mittwoch	09.00 Uhr	HI. Messe	am 15.03.2023 Ev. Gemein- draum in Groß- schönau
Donnerstag	09.00 Uhr	HI. Messe	Kath. Kirche Ebersbach/Sa.
Freitag	18.00 Uhr	HI. Messe	Kath. Kirche Leutersdorf

Besonderer Gottesdienst – Terminänderung

Sonntag, 26. März 2023, 10.00 Uhr

HI. Messe und Einkehrtag in Leutersdorf

Keine HI. Messe in Ebersbach/Sa.!

Vielen Dank für eure schöne Weihnachtspost, die wir von euch erhalten haben und für die Teilnahme am Weihnachtsrätsel. Wir haben uns sehr über die Zuschriften gefreut.



Die meisten Kinder von euch haben das richtige Märchen **Dornröschen** erraten und manchmal dazu auch ein schönes Bild gemalt.

Zum Dank dafür haben die Kinder von uns einen persönlichen Brief und ein kleines Geschenk erhalten.

Kommendes Weihnachten werden wir wieder ein Märchenrätsel gestalten und wir würden uns freuen, wenn ihr erneut beim Erraten des Märchens mitmacht. Übrigens wird die Szenerie jeweils viermal in der Adventszeit umgestaltet und so das jeweilige Märchen in einzelnen Etappen erzählt.

Es lohnt sich also, dass man jede Woche einmal durch die Fenster schaut und immer wieder Veränderungen entdecken kann, bis man die richtige Lösung gefunden hat.

Solltet ihr Wunschzettel in unseren großen roten Briefkasten, der vor dem Kretscham steht, geworfen haben, dann haben wir diese dem Weihnachtsmann natürlich mitgegeben. Vielleicht hat er euch ja einige eurer Wünsche erfüllen können.

Vielen Dank und bis zum nächsten Märchenrätsel.

Liebe Grüße

von den Jungs und Mädels vom Kretschamverein

VEREINE BERICHTEN



Kretschamverein

Liebe Kinder, liebe Freunde des Weihnachtsmärchenrätsels,

auch wenn Weihnachten nun schon ein paar Tage her ist, möchten wir es nicht versäumen über das Märchenrätsel und dessen Auflösung zu berichten.



Aktivitäten aus der Erfinderkiste

Wir sagen DANKE für alle Begegnungen, die wir gemeinsam in den letzten Monaten erleben durften. Zum Einen die Treffen mit den Bewohnerinnen vom SERVICE Wohnen, mit denen wir ein tolles Musical von Leichtfuß & Liederliesl erleben durften, aber auch das Werkeln und Backen, welches von vielen Kindern mit ihren Familien besucht wurde, fand gemeinsam statt. Zum Anderen gab es zwischen den Festlichkeiten ein geselliges Beisammensein mit ukrainischen Kindern und ihren Familien. Dieses Treffen, wo Familien aus

Seiffenhennersdorf, Herrnhut, Neugersdorf und Oderwitz kamen, wurde von einer Dolmetscherin begleitet und dadurch konnten wir noch viel individueller auf Anfragen und Unterstützungen eingehen. Vielen Dank, liebe Tatjana, für die Übersetzungsleistungen. Anfang Februar gab es dann ein weiteres Treffen, in dem wir auf Wünsche und Anfragen näher eingegangen sind. Für dieses Zusammensein sammelten wir verschiedenste Artikel. So konnten wir ganz individuelle Unterstützung gewähren. Die ukrainischen Kinder nahmen die Angebote der Erfinderkiste sehr gut an und deren Eltern bekamen die Gelegenheit, sich untereinander auszutauschen.

Unsere Veranstaltungen im 3D-Druck, in welcher wir Hilfe beim Einstieg in diese Technologie anboten, wurden sehr gut besucht. Eltern und Kinder nutzten die Gelegenheit ihre Geschenke, die unterm Tannenbaum lagen, auszuprobieren, ließen sich die Technik durch einen Spezialisten erklären oder/und fertigten danach selbst erste 3D-Objekte. Die Kinder erhielten dabei Erläuterungen und Unterstützungen bei ersten Schritten. Viele Teilnehmer brachten ihre 3D-Geschenke mit und konnten schon beachtlich damit umgehen – bBewundernswert!

Aufgrund der großen Nachfrage werden wir weitere Treffen im 3D-Druck anbieten. Schaut einfach mal auf unsere Homepage, wo wir Termine bekanntgeben. Für diese bedarf es allerdings einer Buchungsanfrage. Für konkrete 3D-Druck-Angebote planen wir stets eine Stunde ein. Danach kann gern in der Erfinderkiste weitergetüftelt werden. Anfragen oder Anmeldungen zum 3D-Druck über hallo@lernwerkstatt-oderwitz.de

Die Winterferien waren für viele Schüler und Familien samt Großeltern der „Renner“. Unsere Angebote wurden so gut besucht, dass wir zeitweilig weiteren Einlass verwehren mussten. Das war natürlich ärgerlich für Besucher, die sich extra auf den Weg gemacht hatten und von weit her kamen. Aber um individuell zu arbeiten und die Erfinderkiste richtig zu erleben, Werkstücke und Forscherstationen auszuprobieren, bedarf es Platz und eine gewisse Raumverteilung. Daher bitten wir um Verständnis und hoffen, dass wir dadurch keinen Ärger oder Unverständnis auslösen. Es ist jedoch im Sinne aller Gäste, ordentlich arbeiten und werkeln zu können. Schaut immer wieder gern auf unsere Homepage www.lernwerkstatt-oderwitz.de oder Facebook-Seite. Somit bleibt Ihr up-to-date und über bevorstehende Veranstaltungen bestens informiert!

Übrigens: Uns würde interessieren, was Ihr noch gern nutzen oder welches Angebot Ihr in Anspruch nehmen würdet? Ein Schreib- oder Kreativkurs, Töpfern oder Nähen ...?! Schreibt uns gern an:

hallo@lernwerkstatt-oderwitz.de

Wir freuen uns auf Euch!

Euer Team Erfinderkiste

Seniorenclub I berichtet

Die wöchentlichen Treffen bringen für zwei Stunden Freude und Abwechslung in den Alltag unserer Senioren. Dazu gehören die Glückwünsche und Ständchen zum Geburtstag, die Spielenachmittage, der gemeinsame Gesang und die Gespräche im vertrauten Kreis. Leider gibt es zur Zeit vieles auf der Welt, was beson-

ders unserer Generation Angst und große Sorgen bereitet. Im Februaramtsblatt fehlte das Programm und heute nochmal die Termine für März:

- 01. Geburtstag/Spiele
- 08. Fahrt auf den Rauchberg/Rumburk
Nach dem Mittagessen gibt es original böhmische Blasmusik, dazwischen das Kaffeetrinken und gegen 17.00 Uhr fahren wir zurück nach Oderwitz.
Abfahrt: 11.00 Uhr von den Bushaltestellen
Preis: 51,00 Euro
- 15. Spiele
- 22. Geburtstag
- 29. Wir basteln für Ostern



April

- 05. kommt der Osterhase

Einen guten Start in den Frühling wünscht

das Clubteam

Neues von den Modellbahnfreunden Niederoderwitz

www.mbf-now.de



Modellbahnausstellung 2023

„Modellbahnfreunde Niederoderwitz e.V.“

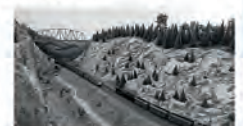
04. und 05. März 2023

von 13.00 bis 18.00 Uhr

Hofstraße 4b gegenüber dem Kindergarten Märchenland

(Zufahrt über Hofstraße)

in Oderwitz, OT Niederoderwitz



Große TT-Vereinsanlage in 3 Räumen mit vorbildgerechten langen Zügen, verschiedene Gastausteller, erwarten Sie in Niederoderwitz, unweit von Zittau!

www.modellbahnfreunde-niederoderwitz.de

VERANSTALTUNGEN

März

- 04./05.03. Modellbahnausstellung der Modellbahnfreunde Niederoderwitz e.V.

Nachtrag Veranstaltungskalender Oktober 2023

- 28./29.10. Lokalschau des Kaninchenzüchtervereins S363 Gut Zucht Niederoderwitz

INFORMATIONEN

Deutsches Rotes Kreuz

Die nächste Blutspendeaktion in Ihrer Region findet statt:

am Freitag, dem 10. März 2023

in Oberoderwitz, Luherhaus, Hauptstraße, neben der Kirche, von 14.30 bis 19.00 Uhr

Schöffenwahl 2023

www.schoeffenwahl2023.de

Ausschreibung

Bewerber/Bewerberinnen für das Schöffenamts der Geschäftsjahre 2024 bis 2028 gesucht



Im ersten Halbjahr 2023 werden bundesweit die Schöffen und Jugendschöffen für die Amtszeit 1. Januar 2024 bis 31. Dezember 2028 gewählt.

Gesucht werden in der Gemeinde Oderwitz Frauen und Männer, die am Amtsgericht Zittau und Landgericht Görlitz als Vertreter des Volkes an der Rechtsprechung in Strafsachen teilnehmen.

Gesucht werden Bewerberinnen und Bewerber, die folgende Voraussetzungen erfüllen:

- den Hauptwohnsitz in der Gemeinde Oderwitz haben
- zu Beginn der Amtsperiode (1. Januar 2024) zwischen 25 und 70 Jahre alt sein
- deutsche Staatsangehörigkeit besitzen, deutsche Sprache ausreichend beherrschen
- nicht im Vermögensverfall geraten sind und keine Vorstrafen haben
- gesundheitlich zur Ausübung dieses Amtes geeignet sind und
- nicht seit zwei aufeinanderfolgenden Amtsperioden als Schöffe bereits tätig sind

Ausführliche Informationen erhalten Sie unter:

www.schoeffenwahl2023.de

Wer sich zur Ausübung dieses Amtes in der Lage sieht, kann sich für das Schöffenamts

bis zum 15. März 2023

bewerben.

Das Formular zur Bewerbung erhalten Sie im Internet unter www.schoeffenwahl2023.de oder während der öffentlichen Sprechzeit in der Gemeindeverwaltung Oderwitz, Straße der Republik 54 in 02791 Oderwitz, im Ordnungsamt bei Frau Ehrlich.



Kinder suchen ein Zuhause!



Sie haben sicher schon gehört, dass es Kinder gibt, die für einen längeren Zeitraum nicht in ihrem Elternhaus aufwachsen und leben können. Jedoch benötigen Kinder die liebevolle Atmosphäre einer Familie, um sich positiv entwickeln zu können.

Wir suchen Sie!

Sie sind einfühlsam, kommunikations- und konfliktfähig? Wir suchen Pflegeeltern/-personen für Kinder, deren leibliche Eltern vorübergehend, langfristig oder dauerhaft ausfallen, für Kinder, die einen Ort benötigen, an dem sie Ruhe, Zuneigung und Sicherheit finden. Egal, ob Sie als Familie, Paar, Einzelperson mit oder ohne eigene Kinder leben.

Wir begleiten Sie während des gesamten Prozesses der Bewerbung, Aufnahme und natürlich auch danach. Als Fachdienst bieten wir Ihnen regelmäßig Weiterbildungsmöglichkeiten zu relevanten Themen an, begleiten und unterstützen Sie bei aufkommenden Fragen oder Unsicherheiten. Wir schaffen Kontakte und Austauschmöglichkeiten zwischen Pflegefamilien und organisieren Feste und Veranstaltungen die sich bei unseren Pflegefamilien großer Beliebtheit erfreuen.

Haben wir Ihr Interesse für diese wichtige Aufgabe geweckt? Dann wenden Sie sich bitte an uns, den Pflegekinderdienst des Landkreises Görlitz! (Daniela.Steinhoff@kreis-gr.de, Telefon 03581 6632950)

Gern möchten wir Sie auch auf unser Angebot der Infoveranstaltung und Weiterbildungen in Kooperation mit der Volkshochschule Dreiländereck aufmerksam machen:

Infoveranstaltung: Görlitz, Zittau, Löbau: 22.06.2023
Görlitz, Niesky, Weißwasser: 25.05.2023

Weiterbildung: Zittau: 27.04.2023, Löbau: 30.03.2023

Die Anmeldung findet über die jeweilige Volkshochschule direkt statt.

Anzeigen

WOHNUNG IN ODERWITZ ZU VERMIETEN

4 Zimmer, EG-Wohnung mit separatem Zugang, 240 m² Garten mit Terrasse und 12 m² Nebenraum sowie 2 Pkw-Stellplätze zur alleinigen Nutzung

KONTAKT: Telefon 035842 26644



Containerdienst Eibau GmbH

- ◆ Container 2 m³ – 36 m³
- ◆ Schüttgut-Transporte
- ◆ komplette Entsorgungsleistungen
- ◆ Bagger- u. Abrissarbeiten
- ◆ Feuer- und Kaminholz
- ◆ Fertigbetonlieferung
- ◆ Schrottaufkauf
- ◆ Asbestentsorgung

Jahnstraße 24/26 · 02739 Kottmar OT Eibau
Telefon (0 35 86) 7 83 20 · Telefax (0 35 86) 78 32 16
www.containerdienst-eibau.de



SVEN RÄTZE
TRANSPORT- & Containerdienst
 Hauptstraße 18 · 02794 Spitzkunnersdorf

Containerdienst 2m³
 Lieferung von Sand, Mineralgemisch, Splitt,
 Fertigbeton, Rindenmulch, Mineralboden

Verkauf von Rekord-Kohle und Holzbriketts
 Palette Rekord-Kohle (1000 kg)
 Palette Holzbriketts (960 kg)



Tel.: 035842 25348 Mobil: 01725137566
 Fax: 035842 25341 E-Mail: sven-raetze@web.de

SIGNMAX 
 WERBUNG & TEXTILDRUCK

Schilder | Shirtdruck
 KFZ-Beschriftung | Fahrradtrikots
 Aufkleber & Sticker | Schlauchtücher
 Steinschlagschutz | Kopierservice

GUTE WERBUNG SEIT 1999

Zur alten Schule 1a · Spitzkunnersdorf
035842-25054 · www.signmax.de

AUTODienst KUMPF 
 GMBH

Instandsetzung von Freie Kfz-Werkstatt
 PKW/LKW/Transporter/Baumaschinen

- Autorisierte Werkstatt für:
 - HU/AU
 - Sicherheitsprüfung LKW, Anhänger und KOM
 - Fahrtschreiberprüfung nach § 57b StVZO
- Computerachsvermessung – Reifenservice
- Motordiagnostik, Unfallinstandsetzung



Seitenstr. 4 · 02730 Ebersbach-Neugersdorf · Tel.: 03586/7612-0 · Fax: 7612-34

Schlüsselfertiges Bauen
 Eigenheime
 Wohnungsbau
 Rekonstruktion
 Gewerbe - Bauten

klinger
 hausbau GmbH

Straße des Friedens 6a mail@klinger-hausbau.de
 02708 Dürrhennersdorf www.klinger-hausbau.de

Tel.: 035872 / 3 23 85
 Fax: 035872 / 3 43 99

Wir begleiten Sie in schweren Stunden!



 Christine & Katrin
 Eichhorn

Neugersdorfer
 Bestattungen

Fachgeprüfte Bestatter
 www.neugersdorfer.de

einfühlsam - kompetent - zuverlässig

Tag & Nacht 03586-32333

02727 Neugersdorf, Schillerstraße 8, Tel. 03586-702885
 02730 Ebersbach, Schulstraße 4, Tel. 03586-364469
 02747 Herrnhut, Löbauer Straße 15, Tel. 035873-40547

Bestattungsinstitut Fuchs
 Inhaber: André Fuchs

02791 Oderwitz · Hauptstraße 171
 02763 Zittau · Hammerschmiedtstraße 19

Wir übernehmen für Sie alle Aufgaben
 um Ihren Trauerfall

- vertraulich
- preiswert
- zuverlässig

Tag & Nacht:
 (03 58 42) **25 444**




FIEDLER
 BESTATTUNGEN

Auf Wunsch Hausbesuch!

Tag und Nacht (03 58 42) 292 35

Ihr Ansprechpartner im Trauerfall:
 Anke Walter · Hauptstr. 127 · 02791 Oderwitz




Bestattungsinstitut „Friede“
 U. Zimmermann GmbH
 Görlitzer Straße 1, 02763 Zittau

Telefon 03583 510683
 – Tag & Nacht –

365 Tage im Jahr und 24 Stunden
 täglich für Sie erreichbar!

WIR STEHEN MIT UNSERER FACHKOMPETENZ FEST UND
 VERLÄSSLICH IN SCHWEREN STUNDEN AN IHRER SEITE.




Deutsche Rote Pflege
WIR BRINGEN NICHT, WIR FÜR ÄLTERE UND HILFSBEDÜRFTIGE MENSCHEN DA SEIN ZU KÖNNEN

Tagespflege
„Oack ne jechn“:

03586
408033

DRK Kreisverband Löbau e.V.



Deutsches Rotes Kreuz

Pflegedienst
für die Gemeinde Oderwitz:

035842
25046

www.drk-loebau.de



HAVLAT
GROSSSCHÖNAU

Ihr Volkswagen Service Partner in Großschönau

- Service für alle PKW und Nutzfahrzeuge
- Verkauf von Neu- und Gebrauchtwagen
- Unfallinstandsetzung und Abwicklung
- Haupt- und Abgasuntersuchung
- Radwechsel und Einlagerung
- Waschanlage im Haus
- Mietwagen-Service
- 24 Stunden Notdienst



Service

Autohaus Olaf Havlat
Waltersdorfer Str. 86 | 02779 Großschönau
Tel. 035841 3020 | www.autohaus-havlat.de



Taxi Hultsch Zittau

Taxifahrten zu jedem Anlass

- Krankenfahrten für alle Kassen • Rollstuhltransport
- Kleinbusfahrten bis 8 Pers. auch für Rollstuhlfahrer
- Ausflugsfahrten • Tagesfahrten (seniorengerecht)

Tel. 03583 51 56 51



HBG
Leutersdorf GmbH

Ihr zuverlässiger Partner seit 1990!



HBG Leutersdorf GmbH, Hauptstraße 37, 02739 Kotlmar OT Neueibau

- Kundendienst, Wartungsarbeiten und Neuerrichtung von Heizungs-, Sanitär-, Klima-Lüftungs- und Wasseraufbereitungsanlagen
- alternative Wärmequellen via Wärmepumpen, Solar- und Photovoltaikanlagen
- Ihr neues Wunschbad komplett aus einer Hand (Trockenbau-, Putz-, Installations-, Fliesenleger- und Elektroarbeiten)

03586 33030 - Kundendienst: 0172 359 5555
info@hbg-leutersdorf.de - www.hbg-leutersdorf.de

zilentio

IHR BESTATTUNGSDIENST ZITTAU

Tag & Nacht erreichbar
Tel.: 03583 5763-20 Handy: 0172 3706906
Reichenberger Straße 4, 02763 Zittau
E-Mail: bestattung@zilentio.de
Internet: www.zilentio.de



Volksbank

Löbau-Zittau eG



ZuschussGuide: Der einfache Weg zum Zuschuss
Neuer Online-Service Ihrer Volksbank Löbau-Zittau eG

Mit Zuschüssen können Sie bares Geld sparen, zum Beispiel bei Sanierungen und Umbaumaßnahmen an Ihrem Haus. Der neue ZuschussGuide zeigt Ihnen den passenden Zuschuss für Ihr Vorhaben und führt Sie durch den Antrag.



Geld sparen mit Zuschüssen

Eine energieeffiziente Heizung, eine bessere Wärmedämmung oder neue Fenster – viele Investitionen am und ums Haus werden mit Zuschüssen gefördert. Staatliche Zuschussgeber wie das BAFA (Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle) und andere Institute erstatten Ihnen einen Teilbetrag der Kosten, wenn Sie eine geförderte Maßnahme umsetzen und dabei die Förderbedingungen einhalten.

Zuschüsse einfach finden und beantragen

Den richtigen Zuschuss zu finden und diesen zu beantragen, ist nicht immer leicht. Hier hilft der ZuschussGuide, ein neuer Online-Service auf der Webseite der Volksbank. Der ZuschussGuide führt Sie mit wenigen Klicks zum passenden Förderprogramm für Ihr Vorhaben. Anschließend beantragen Sie den Zuschuss direkt online.



Jörg Reichelt, Bereichsleiter Firmenkunden und Baufinanzierung bei der Volksbank Löbau-Zittau, betont: »Wer ein Sanierungsprojekt plant, möchte sich nicht mit komplizierten Formularen oder zeitraubenden Informationssuchen aufhalten. Wir bieten unseren Kundinnen und Kunden den maximalen Komfort bei der Beantragung ihres Zuschusses. Sie können sich ganz auf die Verwirklichung ihrer Projekte konzentrieren!«

Kompetenz in Fördermitteln

Mit dem ZuschussGuide rundet die Volksbank ihr Beratungsangebot in Sachen Fördermittel ab. Kunden der Bank profitieren nun auch bei der Beantragung von Zuschüssen von der über 30-jährigen Fördermittel-Kompetenz der Genossenschaftlichen FinanzGruppe.

Auszeit von Kopf bis Fuß



isabell

Kosmetikstudio & Fußpflege

02739 Kottmar OT Eibau, Bahnhofstr. 6
Tel. 03586-7075933 Termine nach Vereinbarung



HELLMUTH ENERGIE

... persönlich, fair und nah!

Hellmuth Mineralöl GmbH & Co. KG
 Adam-Ries-Straße 11, 02730 Ebersbach-Neugersdorf
 Telefon: 03586/70855-0



HEIZÖL | HOLZPELLETS

B& MOBIL
LIFT SYSTEME

JETZT KOSTENLOS ANRUFEN UNTER:
0800 600 66 999



KOSTENLOSE BERATUNG
 bei Ihnen zu Hause, am Telefon
 oder per Video-Call

- ✓ Treppenlifte
- ✓ Plattformlifte
- ✓ Hublifte & Hebebühnen
- ✓ Senkrechtlifte & Homelifte
- ✓ Wannenlifte, Elektromobile, u.v.m.

4.000€ ZUSCHUSS
 bei Pflegegrad 1-5

KOSTENLOS
LIFT KATALOG 2023



BERNDT Mobilitätsprodukte GmbH ✉ anfrage@bemobil.eu
 Äußere Lauenstr. 19, 02625 Bautzen 🌐 www.bemobil.eu

BTI Dr. Thomas Immobilien GmbH **ivd**

www.drthi.de | 02763 Zittau | Neustadt 34

Sie haben eine Immobilie zu verkaufen?
Wir bringen Ihre Immobilie in liebevolle Hände!

Kompetente **Werteinschätzung**,
 fachgerechte **Beratung** und
 effiziente **Vermarktung**

03583/79666-0 info@drthi.de

Kreisverband Zittau e.V.
 Äußere Weberstr. 84
 02763 Zittau



Deutsches Rotes Kreuz



Ihre Sozialstation für Niederoderwitz!

- * Grund- u. Behandlungspflege
- * Hauswirtschaftliche Hilfen
- * Beratungsbesuch
- * Vermittlung von Hausnotruf

035842 / 22 444

Ihre Tagespflegen in Zittau!



„Zum Jungbrunnen“
 Neustadt 20
 02763 Zittau



„Lebensrad“
 Oststr. 12-16
 02763 Zittau

Info und Anmeldung:
03583 / 50 38 312

Mineralöl NEUMANN

... bringt Wärme ins Haus

Ihr Partner für **Heizöl**

☎ **03586 702743**
 ☎ **0800 0301674***

* gebührenfrei, im dt. Festnetz

NEUGERSDORF · GOETHESTRASSE 16
 02727 EBERSBACH-NEUGERSDORF



Redaktionsschluss

der nächsten Oderwitzer
 Nachrichten ist der
20. März 2023.



Impressum

Herausgeber: Gemeinde Oderwitz, Tel. 035842 223-0, Fax 035842 22322
 Verantwortlich für den amtlichen Teil und alle sonstigen Mitteilungen (ohne Anzeigen): Bürgermeister C. Stempel
 Redaktion: Herr T. Sikora, Gemeindeverwaltung
 Satz/Druck: Gustav Winter Druckerei und Verlagsgesellschaft mbH, Herrnhut
 Anzeigen: Telefon 035873 41855, anzeigen@gustavwinter.de
 Erscheinungsweise: jeweils am ersten Mittwoch des Monats